**اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع   
في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة 1988**

**المعلومات السنوية عن المواد التي يكثر استخدامها   
في الصنع غير المشروع للمخدرات والمؤثرات العقلية\***

**المراجع**

اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع   
في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة 1988: الفقرة 12 من المادة 12

قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي 1995/20

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **البلد أو الإقليم:** |  | **التاريخ:** |  |
| **السلطة المختصة (فيما يتعلق بالمادة 12 من اتفاقية سنة 1988) التي ملأت هذه الاستمارة، وعنوانها:** |  | | |
| **اللقب أو الوظيفة:** |  | **رقم الفاكس:** |  |
| **اسم الموظف المسؤول:** |  | **البريد الإلكتروني:** |  |
| **رقم (أرقام) الهاتف:** |  | **التوقيع:** |  |
| **هذه المعلومات تتعلق بالسنة التقويمية \_\_\_20** | | | |

***الرجاء مَلء الاستمارة بعناية ووضوح، بما في ذلك المعلومات المطلوبة في الصفحة التالية.***

***الرجاء النظر في استخدام صيغة ميكروسوفت إكسل (Excel) من هذه الاستمارة، المتاحة على الموقع الشبكي للهيئة.******[[1]](#footnote-1)\****

***يُرجى ملء هذه الاستمارة في نسخة واحدة في أقرب وقت ممكن، وإرسالها بحلول 30 نيسان/أبريل وفي موعد أقصاه 30 حزيران/يونيه   
من السنة التالية للسنة التي تتعلق بها البيانات إلى العنوان التالي:***

**International Narcotics Control Board**

**International Centre Vienna**

**P.O. Box 500**

**1400 Vienna Austria**

**البريد الإلكتروني:** [**incb.precursors@un.org**](file:///C:\TSA\DOCS\incb.precursors@un.org)

**الهاتف: (+43-1) 26060-4151**

**الفاكس: (+43-1) 26060-5930**

**الموقع الشبكي:** [**http://www.incb.org**](http://www.incb.org)

**معلومات عن نطاق وشكل البيانات المقدمة في هذه الاستمارة**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **تُجمَع في هذه الاستمارة المعلومات المتلقَّاة من جميع الأجهزة المعنية\* (يرجى وضع علامة؛ وإذا كانت الإجابة "لا"، فيُرجى تقديم تفسير في الإطار المخصَّص للملاحظات أدناه):**   |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | | الشرطة | نعم |  | لا |  |  | | الجمارك | نعم |  | لا |  |  | | السلطات التنظيمية | نعم |  | لا |  |  | | غير ذلك (إذا كانت الإجابة "نعم"، يُرجى التحديد) | نعم |  | لا |  | ------------------------------------------------------------------------------ |   **تُجمع في هذه الاستمارة (عند الانطباق) المعلومات المتلقَّاة من جميع الأقاليم والمناطق الواقعة ما وراء البحار والمناطق ذات الحكم الإداري الخاص، أو غير ذلك:**   |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | | نعم |  |  | لا |  | **(إذا كانت الإجابة "لا"، يُرجى تقديم تفسير في الإطار المخصَّص للملاحظات أدناه)** |   **لا يُشجَّع على استخدام الفواصل في كتابة الكميات (انظر أيضاً البند 4 من التعليمات أدناه). وحيثما يكون لا بدَّ من استخدامها، يُرجى توضيح طريقة استخدام النقاط والفواصل. وفيما يخصُّ كلاًّ منها، يُرجى اختيار النقطة أو الفاصلة:**   |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | | الآلاف (1000) تُفصل بـ: |  | نقطة | **أو** فاصلة |  | *(يُرجى وضع علامة إزاء أحد الخيارين)* | | الكسور العشرية تُفصل بـ: |  | نقطة | **أو** فاصلة |  | *(يُرجى وضع علامة إزاء أحد الخيارين)* |   **ستُعامَل بيانات التجارة المشروعة المقدَّمة في هذه الاستمارة على أنها سرية. يرجى التأكيد (بوضع علامة إزاء "نعم" أو "لا"):**   |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | | ينبغي معاملة البيانات التجارية (الجزء الثاني - ألف) على أنها **سرية**: | نعم |  |  | لا |  |  |   \* *انظر أيضاً الجزء الثالث أدناه*. |

**الملاحظات**

يُرجى إدراج أي معلومات تيسِّر الفهم السليم للبيانات الإحصائية المقدَّمة. ويُرجى أيضاً تقديم لمحة وجيزة عن الوضع فيما يتعلق بتسريب المواد المدرَجة في الجدولين الأول والثاني وغيرها من المواد غير المجدولة ومحاولات تسريبها ومضبوطاتها وعمليات الاتجار بها بغية استخدامها على نحو غير مشروع في إقليمكم خلال السنة المبلَّغ عنها، وكذلك عن التوجُّهات الجديرة بالاهتمام أو التهديدات الناشئة حديثاً.

يُرجى إدراج أي تقارير وطنية ذات صلة حسب الاقتضاء.

|  |
| --- |
|  |

*يُرجى إدراج صفحة (صفحات) إضافية عند اللزوم.*

# **التعليمات**

*(يُرجى قراءة هذه التعليمات بعناية قبل ملء الاستمارة)*

1- تتألف الاستمارة D من ثلاثة أجزاء:

الجزء الأول: يتضمن معلومات سنوية عن مضبوطات المواد المدرَجة في الجدولين الأول والثاني من اتفاقية سنة 1988 والمضبوطات من المواد غير المدرَجة حاليا في أحد هذين الجدولين؛ وكذلك معلومات عن أساليب التسريب والصنع غير المشروع، والشحنات الموقوفة والسرقات ذات الصلة بهذه المواد.

الجزء الثاني: يتضمن معلومات سنوية عن الصادرات والواردات من المواد المدرَجة في الجدولين الأول والثاني من اتفاقية سنة 1988 وأشكال استخدامها المشروعة والاحتياجات المشروعة منها (الاحتياجات المشروعة السنوية).

الجزء الثالث: يتضمن معلومات عن السلطات الوطنية المختصة المخوَّلة صلاحية وضع الضوابط الرقابية الوطنية على السلائف والمواد الكيميائية الرئيسية وإنفاذ هذه الضوابط وفقاً لأحكام المادة 12 من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة 1988.

2- ينبغي أن تملأ الاستمارة D السلطةُ الوطنيةُ المختصةُ بالمادة 12 من اتفاقية سنة 1988 وأن تُعاد كنسخة جامعة واحدة، تشمل جميع المعلومات المقدَّمة من جميع الأجهزة المعنية في البلد أو الإقليم المعني. وينبغي تقديم الاستمارة D إلى الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات بحلول 30 نيسان/أبريل وفي موعد أقصاه 30 حزيران/يونيه من السنة التالية للسنة التي تتعلق بها المعلومات السنوية المقدَّمة. وينبغي إرفاق أي تقارير وطنية ذات صلة، حسب الاقتضاء. ويرجى ملاحظة أن الاحتياجات المشروعة (الاحتياجات المشروعة السنوية) تتعلق بالسنوات التقويمية وتظل سارية حتى تلقي تقديرات جديدة.

3- جميع السلائف والكيمياويات التي يكثر استخدامها في الصنع غير المشروع للمخدرات والمؤثرات العقلية الخاضعة للمراقبة الدولية مدرَجة في المرفق بالاستمارة D ("القائمة الحمراء")، التي توزعها الهيئة سنويا على الحكومات، والمتاحة في الموقع التالي: <http://www.incb.org/incb/en/precursors/Red_Forms/red-list.html>. أما المواد غير المدرَجة في جدولي اتفاقية سنة 1988 ولكن تتوفَّر معلومات هامة بشأن استخدامها في الصنع غير المشروع للمخدرات فهي مدرَجة في *القائمة المحدودة للمواد غير المجدولة الخاضعة لمراقبة دولية خاصة،* التي تمثل جزءاً *من حزمة المعلومات عن مراقبة السلائف*، التي تتاح لتستخدمها السلطات الرقابية والمعنية بإنفاذ القانون، وذلك على الموقع الشبكي المأمون للهيئة (<https://www.incb.org/incb/en/precursors/cna.html>) وبناء على الطلب.

4- ينبغي إدراج البيانات الإحصائية في الاستمارة معبَّراً عنها بوحدة قياس معيارية (الحجم أو الوزن) تُبيَّن فيما يخصُّ كل مادة على غرار المثال المفصل أدناه. ويُرجى أيضاً إدراج المضبوطات التي منشؤها بلدكم والمضبوطات غير معروفة المنشأ. ويُرجى عدم استخدام فواصل الآلاف (لا الفاصلة ولا النقطة) وإدراج الأرقام الكاملة وكسورها (الكسور العشرية) في الأعمدة المخصَّصة لذلك. وعند اللزوم، يُرجى استخدام عوامل التحويل الواردة في الصفحة 5.

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **المادة** | **إجمالي الكمية المضبوطة** | | **الضبطيات حسب بلد المنشأ** | | | |
| **بلد المنشأ (يُكتب عدد الضبطيات بين القوسين)** | | **الكمية المضبوطة** | |
| ***مثال***  على سبيل المثال، أجرت سلطات بلدكم خلال السنة المبلَّغ عنها ثماني ضبطيات من مادة أنهيدريد الخل، بلغت كميتها الإجمالية 2500 لتر و65 ملِّيلتراً  (2500,065 لتر): وكان منشأ المضبوطات في خمس حالات بلدين أجنبيين ألف وباء، وبلدكم في حالة واحدة، في حين كان منشأ ضبطيتين غير معروف. وتُبيَّن فيما يلي كيفية إدراج هذه المعلومات (يُرجى إدراج جميع المضبوطات موزعة في الخانات ذات الصلة بحيث يُحصل عند جمعها على الكمية الإجمالية للمضبوطات):  عدد الضبطيات | | | | | | |
| **أنهيدريد الخل**  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  وحدة القياس المعيارية لهذه المادة  يُرجى بيان وحدة القياس  إذا كانت مختلفة | **لترات كاملة** | **مليلترات** |  | | **لترات كاملة** | **ملِّيلترات** |
| **2500**  2500 لتر | **65**  65 ملِّيلتراً = 0,065 لتر | **البلد ألف**  بلد (بلدان) منشأ الضبطيات | **(3)** | **1500** | **صفر** |
| **البلد باء** | **(2)** | **500** | **صفر** |
| **بلدكم** | **(1)** | **250** | **صفر** |
| **غير معروف** | **(2)** | **250**  250 لتراً | **65**  65 ملِّيلتراً = 0,065 لتر |
|  |  |  |  |
|  | | | | | | |

5- ينبغي أن تعبِّر جميع الأرقام عن الكمية الصافية للمضبوطات، أي دون وزن الأغلفة والحاويات. وفيما يخص المستحضرات (مثل المستحضرات التي تحتوي على الإيفيدرين أو السودوإيفيدرين)، ينبغي أن تدل الأرقام على المحتوى الصافي من المادة المعنية، أي دون احتساب وزن أي مادة أخرى قد تكون مدمجة معها أو مخلوطة بها ودون احتساب وزن الأغلفة والحاويات. وكحد أدنى، يُرجى بيان ما إذا كان أحد الأرقام يشير إلى الوزن الكلي للمستحضر.

6- في حال عدم توفُّر معلومات لإدراجها في أي من هذه الخانات، يُرجى إدراج كلمة "غير معروف" أو "غير متاح"؛ وحيثما كانت الأرقام المعنية صفراً (مما يشير إلى عدم وجود ضبطيات أو تجارة)، يُرجى دائماً إدراج كلمة "لا يوجد" أو "صفر". ويُرجى الإشارة في المواقع المناسبة، حيثما انطبق الحال، إلى ما إذا كان ينبغي معاملة المعلومات على أنها سرية.

7- إذا لم تشهد السنة المبلَّغ عنها أي ضبطيات أو صادرات أو واردات من السلائف أو المواد غير المجدولة، ينبغي إعادة الاستمارة D إلى الهيئة مع بيان ذلك على نحو واضح في الإطار المخصَّص للملاحظات في الصفحة 2.

***يرجى ملاحظة الإرشادات المعيَّنة المدرَجة في مختلف أجزاء هذه الاستمارة***

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **عوامل التحويل**  لكي تتسنى مقارنة المعلومات المجمعة، من المهم أن تصنف كل البيانات في شكل موحد. ولتبسيط عملية التوحيد اللازمة هذه، ينبغي أن تقدم الأرقام بالغرامات أو بالكيلوغرامات عندما تكون المادة صلبة، وباللترات عندما تكون المادة (أو تكون في أشيع أشكالها) سائلة.  وينبغي ألا تُحول كميات مضبوطات المواد الصلبة المبلَّغ عنها باللترات إلى كيلوغرامات، لأن الكمية الفعلية من المادة المعنية الموجودة في المحلول لن تُعرف.  وفيما يتعلق بمضبوطات السوائل، ينبغي تحويل الكميات المبلَّغ عنها بالكيلوغرامات إلى لترات باستخدام عوامل التحويل التالية:   | *المادة* | *عامل التحويل (من كيلوغرامات إلى لترات)\** | | --- | --- | |  |  | | الأسيتون | 1,269 | | أنهيدريد الخل | 0,926 | | إيتر الإيثيل | 1,408 | | الإيسوسافرول | 0,892 | | البيبيريدين | 1,160 | | التولوين | 1,155 | | حمض الكبريتيك (محلول مركز) | 0,543 | | حمض الهيدروكلوريك (محلول 39,1 في المائة) | 0,833 | | السافرول | 0,912 | | 1-فينيل-2-بروبانون | 0,985 | | ميثيل إيثيل كيتون | 1,242 | | 4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون | 0,833 | | \* مشتـق من الكثافـة، حسبمـا وردت في الفهرس الصـادر عن شركـة "مـيرك" الأمريكيـة، الطبعة الحادية عشرة، 1989  (The Merck Index, 11th edition, Merck and Co, Inc., United States of America 1989). | |   على سبيل المثال، لتحويل 1000 كيلوغـرام من ميثيل إيثيـل كيتون إلى لترات، تُضرب الكميـة في 1,242، أي 1000 × 1,242 = 242 1 لتراً |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **رموز النظام المنسَّق**  لتسهيل جمع المعلومات من الإحصائيات التجارية، نورد أدناه رموز النظام المنسَّق للمنظمة العالمية للجمارك (ملاحظة: توجد أسماء كيميائية ومترادفة وأسماء تجارية أخرى وغيرها في القائمة الحمراء على الموقع الشبكي للهيئة <https://www.incb.org/incb/en/precursors/Red_Forms/red-list.html>):   | *المادة* | *رمز النظام المنسَّق* |  | *المادة* | *رمز النظام المنسَّق* | | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  | | الأسيتون | 2914,11 |  | حمض الهيدروكلوريك | 2806,10 | | أنهيدريد الخل | 2915,24 |  | حمض فينيل الخل | 2916,34 | | 4-أنيلينو-*N*-فينيتيل بيبيريدين (ANPP) | 2933,36 |  | السافرول | 2932,94 | | إيتر الإيثيل | 2909,11 |  | السودوإيفيدرين | 2939,42 | | الإيرغوتامين | 2939,62 |  | مستحضرات السودوإيفيدرين (تجزئة) | 3004,42 | | الإيرغومترين | 2939,61 |  | مستحضرات السودوإيفيدرين (سائب) | 3003,42 | | الإيسوسافرول | 2932,91 |  | *N*–فينيتيل-4-بيبريدون (NPP) | 2933,37 | | الإيفيدرين | 2939,41 |  | *ألفا*-فينيل أسيتو أسيتاميد (APAA) | 2924,29 | | مستحضرات الإيفيدرين (تجزئة) | 3004,41 |  | *ألفا*-فينيل أسيتو أسيتونيتريل (APAAN) | 2926,40 | | مستحضرات الإيفيدرين (سائب) | 3003,41 |  | 1-فينيل-2-بروبانون | 2914,31 | | برمنغنات البوتاسيوم | 2841,61 |  | *N*-فينيل-4-بيبيريدينامين (4-أنيلينو بيبيريدين، 4-AP) | 2933,39 | | *ثلاثي*-بوتيل 4-(فينيل أمينو(بيبريدين-1-كربوكسيلات) (1-boc-4-AP) | 2933,34 |  | الميثيل *ألفا*-فينيل أسيتوأسيتات (MAPA) | 2918,30 | | البيبيرونال | 2932,93 |  | الميثيل إيثيل كيتون | 2914,12 | | البيبيريدين | 2933,32 |  | 4،3-ميثيل ديوكسي فينيل-2-فينيل حمض الغليسيديك وإستر الميثيل | 2932,99 | | التولوين | 2902,30 |  | 4،3-ميثيلين ديوكسي-فينيل-2-بروبانون | 2932,92 | | *N*-حمض أسيتيل الأنترانيل | 2924,23 |  | النورإيفيدرين | 2939,44 | | حمض الأنترانيل | 2922,43 |  | مستحضرات النورإيفيدرين (تجزئة) | 3004,43 | | حمض الكبريتيك | 2807,00 |  | مستحضرات النورإيفيدرين (سائب) | 3003,43 | | حمض الليسرجيك | 2939,63 |  | النورفنتانيل | 2933,39 | |

# **الجزء الأول**

## **مضبوطات المواد المدرَجة في الجدولين الأول والثاني**

| *المادة*(أ) | *إجمالي الكمية المضبوطة\** | | *الضبطيات حسب بلد المنشأ\*\** | | | | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *بلد المنشأ\*\**  *(يُكتب عدد الضبطيات بين القوسين)* | | | *الكمية المضبوطة\** | |
| ***مثال***  على سبيل المثال، أجرت سلطات بلدكم خلال السنة المبلَّغ عنها ثماني ضبطيات من مادة أنهيدريد الخل، بلغت كميتها الإجمالية 2500 لتر و65 ملِّيلتراً (2500,065 لتر): وكان منشأ المضبوطات في خمس حالات بلدين أجنبيين ألف وباء، وبلدكم في حالة واحدة، في حين كان منشأ ضبطيتين غير معروف. وتُبيَّن فيما يلي كيفية إدراج هذه المعلومات (يُرجى إدراج جميع المضبوطات موزعة في الخانات ذات الصلة بحيث يُحصل عند جمعها على الكمية الإجمالية للمضبوطات):  عدد الضبطيات | | | | | | | |
| **أنهيدريد الخل**  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  وحدة القياس المعيارية لهذه المادة  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | | | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  | **البلد ألف**  بلد (بلدان) منشأ الضبطيات | | **(3)** | **1500** | **صفر** |
|  |  | **البلد باء** | | **(2)** | **500** | **صفر** |
| **2500**  2500 لتر | **65**  65 ملِّيلتراً = 0,065 لتر | **بلدكم** | | **(1)** | **250** | **صفر** |
|  |  | **غير معروف** | | **(2)** | **250** | **65**  65 ملِّيلتراً = 0,065 لتر |
|  |  |  | |  | 250 لتراً |  |
|  | | | | | | | |
| **الأسيتون**  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | | | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  |  | ( ) | |  |  |
|  |  |  | ( ) | |  |  |
|  |  |  | ( ) | |  |  |
|  |  |  | ( ) | |  |  |
|  |  |  | ( ) | |  |  |
| **أنهيدريد الخل**  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | | | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  | ( ) | | |  |  |
|  |  | ( ) | | |  |  |
|  |  | ( ) | | |  |  |
|  |  | ( ) | | |  |  |
|  |  | ( ) | | |  |  |
| **إيتر الإيثيل**  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | | | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  | ( ) | | |  |  |
|  |  | ( ) | | |  |  |
|  |  | ( ) | | |  |  |
|  |  | ( ) | | |  |  |
|  |  | ( ) | | |  |  |
| **الإيرغوتامين**  وحدة القياس المعيارية: **غرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *غرامات كاملة* | *ميليغرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | | | *غرامات كاملة* | *ميليغرامات* |
|  |  | ( ) | | |  |  |
|  |  | ( ) | | |  |  |
|  |  | ( ) | | |  |  |
|  |  | ( ) | | |  |  |
|  |  | ( ) | | |  |  |

| **مضبوطات المواد المدرَجة في الجدولين الأول والثاني** *(تابع)* | | | | | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *المادة*(أ) | *إجمالي الكمية المضبوطة\** | | *الضبطيات حسب بلد المنشأ\*\** | | |
| *بلد المنشأ\*\**  *(يُكتب عدد الضبطيات بين القوسين)* | *الكمية المضبوطة\** | |
| **الإيرغومترين**  وحدة القياس المعيارية: **غرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *غرامات كاملة* | *مليغرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *غرامات كاملة* | *مليغرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **الإيسوسافرول**  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **الإيفيدرين (مادة خام)**(أ)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **الإيفيدرين (مستحضرات)**(أ)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **برمنغنات البوتاسيوم**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **البيبيرونال**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **البيبيريدين**  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **ثلاثي-بوتيل 4-(فينيل أمينو(بيبريدين-1-كربوكسيلات) (1-boc-4-AP)(ج)**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **التولوين**  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| ***N-*حمض أسيتيل الأنترانيل**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **حمض الأنترانيل**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **حمض الكبريتيك**  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **حمض الليسرجيك**  وحدة القياس المعيارية: **غرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *غرامات كاملة* | *مليغرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *غرامات كاملة* | *مليغرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **حمض الهيدروكلوريك**  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **حمض فينيل الخل**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **السافرول**(ز)  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **السودوإيفيدرين (مادة خام)**(أ)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **السودوإيفيدرين (مستحضرات)**(أ)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| ***N-*فينيتيل-4-بيبريدون (NPP)**(ب)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| ***ألفا-*فينيل أسيتو أسيتاميد (APAA)**(د)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| ***ألفا-*فينيل أسيتو أسيتونيتريل (APAAN)**(و)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **1-فينيل-2-بروبانون**  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| ***N*-فينيل-4-بيبيريدينامين  (4-أنيلينو بيبيريدين، 4-AP)**(ج)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **الميثيل *ألفا-*فينيل أسيتوأسيتات (MAPA)**(ه)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **ميثيل إيثيل كيتون**  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون حمض ميثيل غليسيديك** ("حمض غليسيديك بيبيرونيل ميثيل كيتون")(د)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون ميثيل غليسيدات** ("غليسيدات بيبيرونيل ميثيل كيتون")(د)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون**  وحدة القياس المعيارية**: لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *لترات كاملة* | *مليلترات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **النورإيفيدرين**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
| **النورفنتانيل** (ج)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ (عدد الضبطيات)* | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |
|  |  | ( ) |  |  |

\* عند اللزوم، تُستخدم عوامل التحويل الواردة في الصفحة 5.

\*\* بلد المنشأ يشير إلى البلد الذي يُعرَف أو يشتبه في أن المادة المضبوطة قد سُربت فيه أو صُنعت فيه على نحو غير مشروع، بما في ذلك بلدكم عند انطباق الحال. وفي الحالات التي لا يُعرَف فيها المنشأ، يُرجى كتابة "غير معروف".

(أ) ينبغي أن تجسد الأرقام المدرَجة في هذه الاستمارة الكمية الصافية المضبوطة، أي دون احتساب وزن الأغلفة والحاويات. وفيما يخص المستحضرات (مثل المستحضرات التي تحتوي على الإيفيدرين أو السودوإيفيدرين)، ينبغي أن تدل الأرقام على المحتوى الصافي من المادة المعنية، أي دون احتساب وزن أي مادة أخرى قد تكون مدمجة معها أو مخلوطة بها ودون احتساب وزن الأغلفة أو الحاويات.

(ب) أدرجت مادتا ANPP وNPP في الجدول الأول من اتفاقية سنة 1988 اعتباراً من 18 تشرين الأول/أكتوبر 2017.

(ج) أدرجت المواد 1-boc-4-AP، و4-AP، والنورفنتانيل في الجدول الأول من اتفاقية سنة 1988 اعتباراً من 23 تشرين الثاني/نوفمبر 2022.

(د) أدرجت المواد 4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون ميثيل غليسيدات، و4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون حمض ميثيل غليسيديك، وAPAA في الجدول الأول من اتفاقية سنة 1988 اعتباراً من 19 تشرين الثاني/نوفمبر 2019.

(ه) أدرجت مادة MAPA في الجدول الأول من اتفاقية سنة 1988 اعتباراً من 3 تشرين الثاني/نوفمبر 2020.

(و) أدرجت مادة APAAN في الجدول الأول من اتفاقية سنة 1988 اعتباراً من 6 تشرين الأول/أكتوبر 2014.

(ز) يشمل السافرول في شكل الزيوت المشبَّعة بالسافرول.

\*\*\*\*\*

يُرجى تقديم تفاصيل إضافية بشأن المضبوطات من المواد المدرَجة في الجدولين الأول والثاني في الإطار أدناه، مثل الأرقام المرجعية لنظام الإبلاغ عن حوادث السلائف (نظام بيكس) في حال الضبطيات الكبيرة. ويُرجى إضافة صفحات عند اللزوم.

***ملاحظات***

|  |
| --- |
|  |

*يُرجى المواصلة على ورقة (ورقات) منفصلة عند اللزوم.*

## **المواد غير المدرَجة في الجدول الأول أو الجدول الثاني التي استُبين أنها تُستخدَم في الصنع غير المشروع**

يُرجى تقديم معلومات مفصَّلة عن المواد غير المدرَجة في الجدول الأول أو الجدول الثاني، والتي استُبين أنها تستخدم أو يُعتزم استخدامها في الصنع غير المشروع للمخدرات أو السلائف. ويمكن أن تشمل المعلومات المتاحة المتوخى تقديمها إلى الهيئة ما يلي:

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *يُرجى ملء استمارة واحدة (جدول واحد) فيما يخص كل مادة، ويمكن المواصلة على ورقة (ورقات) منفصلة عند اللزوم.* | | | | |
| اسم المادة غير المدرَجة في الجدول الأول أو الجدول الثاني: |  | | | |
| إجمالي الكمية المضبوطة: | الوحدات الكاملة | الكسور العشرية | وحدة القياس (كيلوغرامات، لترات، مليلترات، أو غير ذلك) | عدد الحوادث |
|  |  |  |  |
| عدد الضبطيات/الحوادث وكمية المضبوطات، حسب بلد المنشأ؛ بلد (بلدان) العبور (عند انطباق الحال) والمقصد، عندما يكونان مختلفين عن البلد المبلغ: |  | | | |
| ظروف الضبط ومكانه (مثلاً في مختبرات غير مشروعة، أو مستودعات تجارية، أو مناطق جمركية، أو غير ذلك): |  | | | |
| اسم المادة (المواد) المخدرة أو السليفة (السلائف) التي كان يُعتزَم صنعها على نحو غير مشروع باستخدام المادة المضبوطة: |  | | | |
| حجم ونطاق الصنع غير المشروع للمادة المخدرة (المواد المخدرة) أو السليفة (السلائف) المذكورة أعلاه: |  | | | |
| الاستخدام غير المشروع للمادة، بما في ذلك نطاقه وأهميته، أو غير ذلك: |  | | | |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| اسم المادة غير المدرَجة في الجدول الأول أو الجدول الثاني: |  | | | |
| إجمالي الكمية المضبوطة: | الوحدات الكاملة | الكسور العشرية | وحدة القياس (كيلوغرامات، لترات، مليلترات، أو غير ذلك) | عدد الحوادث |
|  |  |  |  |
| عدد الضبطيات/الحوادث وكمية المضبوطات، حسب بلد المنشأ؛ بلد (بلدان) العبور (عند انطباق الحال) والمقصد، عندما يكونان مختلفين عن البلد المبلغ: |  | | | |
| ظروف الضبط ومكانه (مثلاً في مختبرات غير مشروعة، أو مستودعات تجارية، أو مناطق جمركية، أو غير ذلك): |  | | | |
| اسم المادة (المواد) المخدرة أو السليفة (السلائف) التي كان يُعتزَم صنعها على نحو غير مشروع باستخدام المادة المضبوطة: |  | | | |
| حجم ونطاق الصنع غير المشروع للمادة المخدرة (المواد المخدرة) أو السليفة (السلائف) المذكورة أعلاه: |  | | | |
| الاستخدام غير المشروع للمادة، بما في ذلك نطاقه وأهميته، أو غير ذلك: |  | | | |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| اسم المادة غير المدرَجة في الجدول الأول أو الجدول الثاني: |  | | | |
| إجمالي الكمية المضبوطة: | الوحدات الكاملة | الكسور العشرية | وحدة القياس (كيلوغرامات، لترات، مليلترات، أو غير ذلك) | عدد الحوادث |
|  |  |  |  |
| عدد الضبطيات/الحوادث وكمية المضبوطات، حسب بلد المنشأ؛ بلد (بلدان) العبور (عند انطباق الحال) والمقصد، عندما يكونان مختلفين عن البلد المبلغ: |  | | | |
| ظروف الضبط ومكانه (مثلاً في مختبرات غير مشروعة، أو مستودعات تجارية، أو مناطق جمركية، أو غير ذلك): |  | | | |
| اسم المادة (المواد) المخدرة أو السليفة (السلائف) التي كان يُعتزَم صنعها على نحو غير مشروع باستخدام المادة المضبوطة: |  | | | |
| حجم ونطاق الصنع غير المشروع للمادة المخدرة (المواد المخدرة) أو السليفة (السلائف) المذكورة أعلاه: |  | | | |
| الاستخدام غير المشروع للمادة، بما في ذلك نطاقه وأهميته، أو غير ذلك: |  | | | |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| اسم المادة غير المدرَجة في الجدول الأول أو الجدول الثاني: |  | | | |
| إجمالي الكمية المضبوطة: | الوحدات الكاملة | الكسور العشرية | وحدة القياس (كيلوغرامات، لترات، مليلترات، أو غير ذلك) | عدد الحوادث |
|  |  |  |  |
| عدد الضبطيات/الحوادث وكمية المضبوطات، حسب بلد المنشأ؛ بلد (بلدان) العبور (عند انطباق الحال) والمقصد، عندما يكونان مختلفين عن البلد المبلغ: |  | | | |
| ظروف الضبط ومكانه (مثلاً في مختبرات غير مشروعة، أو مستودعات تجارية، أو مناطق جمركية، أو غير ذلك): |  | | | |
| اسم المادة (المواد) المخدرة أو السليفة (السلائف) التي كان يُعتزَم صنعها على نحو غير مشروع باستخدام المادة المضبوطة: |  | | | |
| حجم ونطاق الصنع غير المشروع للمادة المخدرة (المواد المخدرة) أو السليفة (السلائف) المذكورة أعلاه: |  | | | |
| الاستخدام غير المشروع للمادة، بما في ذلك نطاقه وأهميته، أو غير ذلك: |  | | | |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| اسم المادة غير المدرَجة في الجدول الأول أو الجدول الثاني: |  | | | |
| إجمالي الكمية المضبوطة: | الوحدات الكاملة | الكسور العشرية | وحدة القياس (كيلوغرامات، لترات، مليلترات، أو غير ذلك) | عدد الحوادث |
|  |  |  |  |
| عدد الضبطيات/الحوادث وكمية المضبوطات، حسب بلد المنشأ؛ بلد (بلدان) العبور (عند انطباق الحال) والمقصد، عندما يكونان مختلفين عن البلد المبلغ: |  | | | |
| ظروف الضبط ومكانه (مثلاً في مختبرات غير مشروعة، أو مستودعات تجارية، أو مناطق جمركية، أو غير ذلك): |  | | | |
| اسم المادة (المواد) المخدرة أو السليفة (السلائف) التي كان يُعتزَم صنعها على نحو غير مشروع باستخدام المادة المضبوطة: |  | | | |
| حجم ونطاق الصنع غير المشروع للمادة المخدرة (المواد المخدرة) أو السليفة (السلائف) المذكورة أعلاه: |  | | | |
| الاستخدام غير المشروع للمادة، بما في ذلك نطاقه وأهميته، أو غير ذلك: |  | | | |

\*\*\*\*\*

يُرجى تقديم تفاصيل إضافية بشأن المضبوطات من المواد غير المجدولة في الإطار أدناه. ويُرجى عند الانطباق تقديم الأرقام المرجعية لنظام الإبلاغ عن حوادث السلائف (نظام بيكس) في حال الضبطيات الكبيرة. ويُرجى إضافة صفحات عند اللزوم.

***ملاحظات***

|  |
| --- |
|  |

**طرائق التسريب والصنع غير المشروع**

## **ألف- طرائق التسريب والصنع غير المشروع**

يرجى تقديم معلومات تفصيلية عن طرائق التسريب والصنع غير المشروع، وخصوصاً، حيثما كان ذلك مناسباً، فيما يتعلق بأهم الحالات المبلغ عنها في الصفحات 7 إلى 16 (أي الحالات المتعلقة بمضبوطات المواد المدرَجة في الجدولين الأول والثاني، والحالات المتعلقة بمضبوطات/حوادث المواد غير المدرَجة في الجدول الأول أو الجدول الثاني ولكن استُبين أنها تُستخدَم في الصنع غير المشروع). ويُرجى، بالقدر المستطاع، إدراج معلومات عن الصنع غير المشروع للمواد المدرَجة في الجدول الأول والجدول الثاني لاتفاقية سنة 1988 انطلاقاً من السلائف الأولية غير المجدولة.

|  |
| --- |
| *يُرجى ملء استمارة واحدة (جدول واحد) فيما يخص كل مادة، ويمكن المواصلة على ورقة (ورقات) منفصلة عند اللزوم.* |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| اسم المادة: |  | | |
| هل كان يُعتزَم فعلاً استخدام المادة المضبوطة في صنع المخدرات بصورة غير مشروعة؟  (يمكن أن يكون الضبط قد حدث مثلاً بسبب عدم وجود تصريح استيراد صحيح، ولكن التحريات اللاحقة قد تكون قد بينت أن المادة كانت تُستَورد لأغراض مشروعة) | نعم | لا |  |
| ظروف الضبط ومكانه (مثلاً في مختبرات غير مشروعة أو مستودعات تجارية أو مناطق جمركية، أو غير ذلك): |  | | |
| اسم المادة (المواد) المخدرة أو السليفة (السلائف) التي كان يُعتزَم صنعها على نحو غير مشروع باستخدام المادة المضبوطة: |  | | |
| حجم ونطاق الصنع غير المشروع للمادة المخدرة (المواد المخدرة) أو السليفة (السلائف) المذكورة أعلاه: |  | | |
| تفاصيل الطريقة (الطرائق) المستخدمة في الصنع غير المشروع: |  | | |
| بلد (بلدان) المنشأ والعبور (عند الانطباق) والمقصد، حيثما تكون مختلفة عن البلد المبلغ: |  | | |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| اسم المادة: |  | | |
| هل كان يُعتزَم فعلاً استخدام المادة المضبوطة في صنع المخدرات بصورة غير مشروعة؟  (يمكن أن يكون الضبط قد حدث مثلاً بسبب عدم وجود تصريح استيراد صحيح، ولكن التحريات اللاحقة قد تكون قد بينت أن المادة كانت تُستَورد لأغراض مشروعة) | نعم | لا |  |
| ظروف الضبط ومكانه (مثلاً في مختبرات غير مشروعة أو مستودعات تجارية أو مناطق جمركية، أو غير ذلك) |  | | |
| اسم المادة (المواد) المخدرة أو السليفة (السلائف) التي كان يُعتزَم صنعها على نحو غير مشروع باستخدام المادة المضبوطة: |  | | |
| حجم ونطاق الصنع غير المشروع للمادة المخدرة (المواد المخدرة) أو السليفة (السلائف) المذكورة أعلاه: |  | | |
| تفاصيل الطريقة (الطرائق) المستخدمة في الصنع غير المشروع: |  | | |
| بلد (بلدان) المنشأ والعبور (عند الانطباق) والمقصد، حيثما تكون مختلفة عن البلد المبلغ: |  | | |

طرائق التسريب والصنع غير المشروع *(تابع)*

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| اسم المادة: |  | | |
| هل كان يُعتزَم فعلاً استخدام المادة المضبوطة في صنع المخدرات بصورة غير مشروعة؟  (يمكن أن يكون الضبط قد حدث مثلاً بسبب عدم وجود تصريح استيراد صحيح، ولكن التحريات اللاحقة قد تكون قد بينت أن المادة كانت تُستَورد لأغراض مشروعة) | نعم | لا |  |
| ظروف الضبط ومكانه (مثلاً في مختبرات غير مشروعة أو مستودعات تجارية أو مناطق جمركية، أو غير ذلك) |  | | |
| اسم المادة (المواد) المخدرة أو السليفة (السلائف) التي كان يُعتزَم صنعها على نحو غير مشروع باستخدام المادة المضبوطة: |  | | |
| حجم ونطاق الصنع غير المشروع للمادة المخدرة (المواد المخدرة) أو السليفة (السلائف) المذكورة أعلاه: |  | | |
| تفاصيل الطريقة (الطرائق) المستخدمة في الصنع غير المشروع: |  | | |
| بلد (بلدان) المنشأ والعبور (عند الانطباق) والمقصد، حيثما تكون مختلفة عن البلد المبلغ: |  | | |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| اسم المادة: |  | | |
| هل كان يُعتزَم فعلاً استخدام المادة المضبوطة في صنع المخدرات بصورة غير مشروعة؟  (يمكن أن يكون الضبط قد حدث مثلاً بسبب عدم وجود تصريح استيراد صحيح، ولكن التحريات اللاحقة قد تكون قد بينت أن المادة كانت تُستَورد لأغراض مشروعة) | نعم | لا |  |
| ظروف الضبط ومكانه (مثلاً في مختبرات غير مشروعة أو مستودعات تجارية أو مناطق جمركية، أو غير ذلك) |  | | |
| اسم المادة (المواد) المخدرة أو السليفة (السلائف) التي كان يُعتزَم صنعها على نحو غير مشروع باستخدام المادة المضبوطة: |  | | |
| حجم ونطاق الصنع غير المشروع للمادة المخدرة (المواد المخدرة) أو السليفة (السلائف) المذكورة أعلاه: |  | | |
| تفاصيل الطريقة (الطرائق) المستخدمة في الصنع غير المشروع: |  | | |
| بلد (بلدان) المنشأ والعبور (عند الانطباق) والمقصد، حيثما تكون مختلفة عن البلد المبلغ: |  | | |

\*\*\*\*\*

يُرجى تقديم تفاصيل إضافية بشأن طرائق التسريب والصنع غير المشروع في الإطار أدناه. ويُرجى إضافة صفحات عند اللزوم.

***ملاحظات***

|  |
| --- |
|  |

*يُرجى المواصلة على ورقة (ورقات) منفصلة عند اللزوم.*

## **باء- معلومات عن الشحنات الموقوفة**

تُلزِم الفقرة 9 من المادة 12 الأطراف بإبلاغ السلطات والدوائر المختصة لدى سائر الأطراف المعنية، في أقرب وقت ممكن، إذا كان هناك ما يدعو للاعتقاد بأن استيراد أو تصدير أو عبور إحدى المواد المدرَجة في الجدول الأول أو الجدول الثاني موجه نحو الصنع غير المشروع لمخدرات أو مؤثرات عقلية. والمعلومات عن الشحنات التي أوقفت بسبب وجود أدلة كافية على أن المادة ربما تسرب إلى القنوات غير المشروعة ضرورية لاستعراض اتجاهات الاتجار غير المشروع ولمنع محاولات تسريب المواد من مصادر أخرى. ولذلك، يُطلَب إلى البلدان أن تقدم معلومات ذات صلة عن الشحنات الموقوفة من المواد المدرَجة في الجدولين الأول والثاني، ومن المواد غير المدرَجة فيهما. ويمكن عند الانطباق إدراج معلومات عن سرقات هذه المواد.

ويمكن أن تشمل المعلومات المتعلقة بالشحنات الموقوفة أو السرقات ما يلي على وجه الخصوص:

**باء-1- الشحنات الموقوفة**

| **المادة** | **إجمالي الكمية الموقوفة** | | **إجمالي عدد الشحنات الموقوفة** | **الشحنات الموقوفة حسب بلد المقصد** | | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **الوحدات الكاملة** | **الكسور العشرية** | **بلد المقصد  (يُدرَج عدد الشحنات الموقوفة بين القوسين)** | | **الظروف التي أثارت الشبهات/نتائج التحريات** |
|  |  |  |  |  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  |  |  |  |  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  |  |  |  |  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  |  |  |  |  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  |  |  |  |  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  |  |  |  |  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  |  |  |  |  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  |  |  |  |  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |
|  | ( ) |  |

*يُرجى المواصلة على ورقة (ورقات) منفصلة عند اللزوم.*

**باء-2- السرقات**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **المادة** | **إجمالي الكمية الموقوفة** | | **إجمالي عدد السرقات** | **المكان (الأماكن) والظروف التي تمت فيها السرقات، ونتائج التحريات** |
| **الوحدات الكاملة** | **الكسور العشرية** |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |

*يُرجى إدراج سطور إضافية عند اللزوم.*

\*\*\*\*\*

يُرجى تقديم تفاصيل إضافية بشأن الشحنات الموقوفة والسرقات في الإطار أدناه، مثل الأرقام المرجعية لنظام الإشعارات السابقة للتصدير بالاتصال الحاسوبي المباشر (نظام بن أونلاين) أو أرقام الحوادث في نظام الإبلاغ عن حوادث السلائف (نظام بيكس) في الحالات الهامة، وكذلك أي معلومات أخرى يمكن أن تساعد في منع محاولات تسريب هذه المواد من مصادر أخرى. ويُرجى إضافة صفحات عند اللزوم.

***ملاحظات***

|  |
| --- |
|  |

# **الجزء الثاني**

**معلومات سنوية عن التجارة المشروعة في المواد المدرَجة في الجدول الأول   
والجدول الثاني لاتفاقية سنة 1988 والاستخدام المشروع لتلك المواد**

**ألف- التجارة المشروعة**

هذه المعلومات مطلوبة على أساس طوعي، وفقاً لقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي 1995/20 الذي ينص، في جملة أمور، على ما يلي:

"*يحثُّ* الحكومات … على إبلاغ الهيئة بصورة منتظمة، بناءً على طلب من الهيئة وبالشكل والنحو اللذين ترتئيهما، بالكميات التي استوردتها أو صدَّرتها أو أعادت شحنها من **المواد المدرَجة في الجدول الأول** من اتفاقية سنة 1988، ويشجِّعها على تقدير احتياجاتها المشروعة السنوية" (الفقرة 8)؛

"*يطلب* إلى الهيئة أن تجمع معلومات وفقاً لما جاء في الفقرة 8 أعلاه … وأن تطوِّر قاعدة بياناتها وتدعمها من أجل مساعدة الحكومات على منع تحويل (تسريب) **المواد المدرَجة في الجدول الأول** من اتفاقية سنة 1988 …" (الفقرة 9).

"يُشجِّع الحكومات على أن تنظر في تعزيز الآليات العملية، عند الاقتضاء، لمنع تحويل (تسريب) **المواد المدرَجة في الجدول الثاني** من اتفاقية سنة 1988، على النحو المبيَّن في هذا القرار" (الفقرة 13).

وحيثما ترغب الحكومات في تدعيم الآليات القائمة حاليا لمنع تسريب المواد المدرَجة في الجدول الثاني، يكون من المهم أن تجمع أيضاً معلومات عن التجارة المشروعة في تلك المواد والاستخدام المشروع لها. والحكومات المعنية مدعوة إلى أن تقدِّم إلى الهيئة المعلومات المتوفِّرة عن تلك التجارة والاستخدام المشروعين، بغية تمكين الهيئة من مواصلة تقديم المساعدة إلى الحكومات لمنع تسريب تلك المواد.

**باء- الاستخدامات والاحتياجات المشروعة (الاحتياجات المشروعة السنوية)**

هذه المعلومات مطلوبة على أساس طوعي، وفقاً لقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي 1995/20، على النحو المبين أعلاه، ووفقاً للقرار 49/3 الصادر عن لجنة المخدرات، حيث طُلِب في جملة أمور:

"إلى الدول الأعضاء أن تقدم إلى الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات تقديرات سنوية لاحتياجاتها المشروعة من المواد 4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون والسودوإيفيدرين والإيفيدرين و1-فينيل-2-بروبانون، وأن تقدم إليها كذلك احتياجاتها المقدَّرة من واردات المستحضرات المحتوية على تلك المواد التي يمكن استعمالها بسهولة أو استخلاصها بوسائل ميسورة الاستخدام" (الفقرة 1)

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

**تعليمات**

1- فيما يخص التجارة المشروعة (الجزآن ألف-1 وألف-2) يُرجى إدراج الكميات التي صُدرت أو استورِدت بالفعل وليس الكميات المرخَّص أوليا بتصديرها أو استيرادها أو المخطط أوليا لتصديرها أو استيرادها (مثل الكميات المبينة في الإشعارات السابقة للتصدير). ويُرجى إرفاق صفحات إضافية عند اللزوم.

2- فيما يخص الاستخدامات والاحتياجات المشروعة (الاحتياجات المشروعة السنوية) (الجزآن باء-1 وباء-2)، يرجى فقط بيان الكميات التي سيجري استيرادها. وستكون هذه الكميات مؤشرا للسلطات المختصة في البلدان المصدرة بشأن الاحتياجات المشروعة لتلك المواد في البلدان المستوردة. والكميات المقدمة وفقا لقرار لجنة المخدرات 49/3 متاحة على الموقع الشبكي للهيئة، وهي تتعلق بالسنوات التقويمية وتظل سارية حتى تلقي تقديرات جديدة.

3- في حال تعذُّر تقديم بيانات تفصيلية، يرجى تقديم ما يمكن من معلومات جزئية، مع بيان أن المعلومات غير كاملة. وعند الاقتضاء، يرجى كتابة عبارة "صفر" أو "لا شيء" (لم تحدث تجارة، أو لا يوجد استعمال أو احتياج مشروع في الوقت الحاضر)، أو عبارة "غير معروف".

4- يرجى التحديد على الصفحة 2 ما إذا كان ينبغي عدم معاملة بيانات التجارة المشروعة على أنها سرية.

## **ألف-1- التجارة المشروعة: المواد المدرَجة في الجدول الأول**

| *المادة*(أ) | **الواردات** | | | **الصادرات** | | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *الكمية\** | | *بلد (بلدان) المنشأ\*\** | *الكمية\** | | *بلد (بلدان) المقصد* |
| مثال  على سبيل المثال، استوردت السلطات أثناء السنة المبلغ عنها مادة أنهيدريد الخل من البلد ألف بكمية مقدارها 2500 لتر و65 مليلتراً (2500,065 لتر) ومن البلد باء بكمية مقدارها 100000 لتر، وصدرت منها كمية مقدارها 500 لتر و500 مليلتر (500,5 لتر) إلى البلد جيم. ويُبين فيما يلي كيف ينبغي إدراج هذه المعلومات في الجدول: | | | | | | |
| **أنهيدريد الخل**  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | لترات كاملة | مليلترات | بلد المنشأ\*\* | لترات كاملة | مليلترات | بلد المقصد |
| 2500 | 65 | البلد ألف | 500 | 500 | البلد جيم |
| 100000 | صفر | البلد باء |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **أنهيدريد الخل**  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | **لترات كاملة** | **مليلترات** | **بلد المنشأ\*\*** | **لترات كاملة** | **مليلترات** | **بلد المقصد** |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **4-أنيلينو-*N*-فينيتيل بيبيريدين (ANPP)(ب)**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | **كيلوغرامات كاملة** | **غرامات** | **بلد المنشأ\*\*** | **كيلوغرامات كاملة** | **غرامات** | **بلد المقصد** |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **الإيرغوتامين**  وحدة القياس المعيارية: **غرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | **غرامات كاملة** | **مليغرامات** | **بلد المنشأ\*\*** | **غرامات كاملة** | **مليغرامات** | **بلد المقصد** |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **الإيرغومترين**  وحدة القياس المعيارية: **غرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | **غرامات كاملة** | **مليغرامات** | **بلد المنشأ\*\*** | **غرامات كاملة** | **مليغرامات** | **بلد المقصد** |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |

| **ألف-1- التجارة المشروعة: المواد المدرَجة في الجدول الأول *(تابع)*** | | | | | | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| المادة(أ) | **الواردات** | | | **الصادرات** | | |
| *الكمية\** | | *بلد (بلدان) المنشأ\*\** | *الكمية\** | | *بلد (بلدان)  المقصد* |
| **الإيسوسافرول**  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ\*\** | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **الإيفيدرين (مادة خام)**(أ)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **الإيفيدرين (مستحضرات)**(أ)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **برمنغنات البوتاسيوم**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **بيبيرونال**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **ثلاثي-بوتيل 4-(فينيل أمينو(بيبريدين-1-كربوكسيلات) (1-boc-4-AP)**(ج)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| ***N*-حمض أسيتيل الأنترانيل**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **حمض الليسرجيك**  وحدة القياس المعيارية: **غرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *غرامات كاملة* | *مليغرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *غرامات كاملة* | *مليغرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **حمض فينيل الخل**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **السافرول**(ز)  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ\*\** | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **السودوإيفيدرين (مادة خام)**(أ)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **السودوإيفيدرين (مستحضرات)**(أ)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| ***N*–فينيتيل-4-بيبريدون (NPP)**(ب)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| ***ألفا*-فينيل أسيتو أسيتاميد (APAA)**(د)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| ***ألفا*-فينيل أسيتو أسيتونيتريل (APAAN)**(و)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **1-فينيل-2-بروبانون**  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ\*\** | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| ***N*-فينيل-4-بيبيريدينامين (4-أنيلينو بيبيريدين، 4-AP)**(ج)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **الميثيل *ألفا*-فينيل أسيتوأسيتات** (**MAPA**)(ه)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون حمض ميثيل غليسيديك (حمض غليسيديك بيبيرونيل ميثيل كيتون)**(د)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون ميثيل غليسيدات (غليسيدات بيبيرونيل ميثيل كيتون)**)د(  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون**  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ\*\** | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **النورإيفيدرين**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **النورفنتانيل**(ج)  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |

\* عند اللزوم، تُستخدَم عوامل التحويل الواردة في الصفحة 5.

\*\* بلد المنشأ يشير إلى البلد الذي وُردت منه الشحنة (أي البلد المصدر).

(أ) ينبغي أن تجسد الأرقام المدرَجة في هذه الاستمارة الكمية الصافية المضبوطة، أي دون احتساب وزن الأغلفة والحاويات. وفيما يخص المستحضرات (مثل المستحضرات التي تحتوي على الإيفيدرين أو السودوإيفيدرين)، ينبغي أن تدل الأرقام على المحتوى الصافي من المادة المعنية، أي دون احتساب وزن أي مادة أخرى قد تكون مدمجة معها أو مخلوطة بها ودون احتساب وزن الأغلفة أو الحاويات. وإذا كانت الكمية حسب بلد (أو بلدان) المنشأ/المقصد غير متاحة على وجه الدقة، يرجى ذكر الكمية الإجمالية التقريبية.

(ب) أدرجت مادتا ANPP وNPP في الجدول الأول من اتفاقية سنة 1988 اعتباراً من 18 تشرين الأول/أكتوبر 2017.

(ج) أدرجت المواد 1-boc-4-AP، و4-AP، والنورفنتانيل في الجدول الأول من اتفاقية سنة 1988 اعتباراً من 23 تشرين الثاني/نوفمبر 2022.

(د) أدرجت المواد 4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون ميثيل غليسيدات، و4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون حمض ميثيل غليسيديك، وAPAA في الجدول الأول من اتفاقية سنة 1988 اعتباراً من 19 تشرين الثاني/نوفمبر 2019.

(ه) أدرجت مادة MAPA في الجدول الأول من اتفاقية سنة 1988 اعتباراً من 3 تشرين الثاني/نوفمبر 2020.

(و) أدرجت مادة APAAN في الجدول الأول من اتفاقية سنة 1988 اعتباراً من 6 تشرين الأول/أكتوبر 2014.

(ز) يشمل السافرول في شكل الزيوت المشبعة بالسافرول.

*يُرجى المواصلة على ورقة (ورقات) منفصلة عند اللزوم.*

## **ألف-2- التجارة المشروعة: المواد المدرَجة في الجدول الثاني**

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *المادة(أ)* | **الواردات** | | | **الصادرات** | | |
| *الكمية\** | | *بلد (بلدان) المنشأ\*\** | *الكمية\** | | *بلد (بلدان) المقصد* |
| ***مثال***  على سبيل المثال، استوردت السلطات أثناء السنة المبلغ عنها مادة الأسيتون من البلد ألف بكمية مقدارها 2500 لتر و65 مليلتراً (2500,065 لتر) ومن البلد باء بكمية مقدارها 100000 لتر، وصدرت منها كمية مقدارها 500 لتر و500 مليلتر (500,5 لتر) إلى البلد جيم. ويبين فيما يلي كيف ينبغي إدراج هذه المعلومات في الجدول: | | | | | | |
| **الأسيتون**  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ\*\** | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المقصد* |
| 2500 | 65 | البلد ألف | 500 | 500 | البلد جيم |
| 100000 | صفر | البلد باء |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **الأسيتون**  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ\*\** | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **إيتر الإيثيل**  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ\*\** | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **البيبيريدين**  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ\*\** | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **التولوين**  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ\*\** | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |

**ألف-2- التجارة المشروعة: المواد المدرَجة في الجدول الثاني *(تابع)***

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *المادة(أ)* | **الواردات** | | | **الصادرات** | | |
| *الكمية\** | | *بلد (بلدان) المنشأ\*\** |  | | *الكمية\** |
| **حمض الأنترانيل**  وحدة القياس المعيارية: **كيلوغرامات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المنشأ\*\** | *كيلوغرامات كاملة* | *غرامات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **حمض الكبريتيك**(ب)  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ\*\** | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **حمض الهيدروكلوريك**(ب)  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة. | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ\*\** | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| **ميثيل إيثيل كيتون**  وحدة القياس المعيارية: **لترات**  يُرجى بيان وحدة القياس إذا كانت مختلفة | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المنشأ\*\** | *لترات كاملة* | *مليلترات* | *بلد المقصد* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |

\* عند اللزوم، تُستخدم عوامل التحويل الواردة في الصفحة 5.

\*\* بلد المنشأ يشير إلى البلد الذي وُردت منه الشحنة (أي البلد المصدِّر).

(أ) ينبغي أن تجسِّد الأرقام المدرَجة في هذه الاستمارة الكمية الصافية المضبوطة، أي دون احتساب وزن الأغلفة أو الحاويات. وإذا كانت الكمية حسب بلد (أو بلدان) المنشأ/المقصد غير متاحة على وجه الدقة، يرجى ذكر الكمية الإجمالية التقريبية.

(ب) استُبعدت أملاح حمض الهيدروكلوريك وحمض الكبريتيك تحديداً من الجدول الثاني.

*يُرجى المواصلة على ورقة (ورقات) منفصلة عند اللزوم.*

## **باء-1- الاستخدامات والاحتياجات المشروعة (الاحتياجات المشروعة السنوية)**

### المواد المدرَجة في الجدول الأول

يرجى ذكر الأغراض المشروعة التي تستخدم فيها المواد المدرَجة في الجدول الأول في بلدكم/إقليمكم، والاحتياجات السنوية المقدَّرة منها (الكمية) التي سيجري **استيرادها**، لتكون مؤشرا للسلطات المختصة في البلدان المصدرة بشأن احتياجاتكم.

| *المادة* | *مستخدمة في بلدنا للأغراض التالية:* | *الكمية التقريبية التي سيجري استيرادها* | |
| --- | --- | --- | --- |
| *الوحدات الكاملة* | *الكسور العشرية* |
| **أنهيدريد الخل**  (باللترات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **4-أنيلينو-*N*-فينيتيل بيبيريدين (ANPP)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **الإيرغوتامين**  (بالغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **الإيرغومترين**  (بالغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **الإيسوسافرول**  (باللترات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

| **باء-1- الاستخدامات والاحتياجات المشروعة (الاحتياجات المشروعة السنوية)**المواد المدرَجة في الجدول الأول *(تابع)* | | | |
| --- | --- | --- | --- |
| *المادة* | *مستخدمة في بلدنا للأغراض التالية:* | *الكمية التقريبية التي سيجري استيرادها* | |
| *الوحدات الكاملة* | *الكسور العشرية* |
| **الإيفيدرين (مادة خام)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **الإيفيدرين (مستحضرات)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **برمنغنات البوتاسيوم**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **البيبيرونال**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **ثلاثي-بوتيل 4-(فينيل أمينو(بيبريدين-1-كربوكسيلات) (1-boc-4-AP)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| ***N*-حمض أسيتيل الأنترانيل**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **حمض الليسرجيك**  (بالغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **حمض فينيل الخل**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **السافرول**  (باللترات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **السودوإيفيدرين (مادة خام)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **السودوإيفيدرين (مستحضرات)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| ***N*-فينيتيل-4-بيبريدون (NPP)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| ***ألفا*-فينيل أسيتو أسيتاميد (APAA)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| ***ألفا*-فينيل أسيتو أسيتونيترينيل (APAAN)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **1-فينيل-2-بروبانون**  (باللترات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **N-فينيل-4-بيبيريدينامين (4-أنيلينو بيبيريدين، 4-AP)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **الميثيل *ألفا*-فينيل-أسيتوأسيتات (MAPA)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون حمض ميثيل غليسيديك (حمض غليسيديك بيبيرونيل ميثيل كيتون)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **4،3-ميثيلين ديوكسي فينيل-2-بروبانون ميثيل غليسيدات (غليسيدات بيبيرونيل ميثيل كيتون)**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **4،3-ميثيلين ديوكسي-فينيل-2-بروبانون**  (باللترات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **النورإيفيدرين**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| **النورفنتانيل**  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

*يُرجى المواصلة على ورقة (ورقات) منفصلة عند اللزوم.*

## **باء-2- الاستخدامات والاحتياجات المشروعة (الاحتياجات المشروعة السنوية)**

### المواد المدرَجة في الجدول الثاني

يرجى ذكر الأغراض المشروعة التي تستخدم فيها المواد المدرَجة في الجدول الثاني في بلدكم/إقليمكم، والاحتياجات المشروعة السنوية المقدَّرة منها (الكمية) التي سيجري **استيرادها**، لتكون مؤشرا للسلطات المختصة في البلدان المصدرة بشأن احتياجاتكم.

| المادة | مستخدمة في بلدنا للأغراض التالية: | الكمية التقريبية التي سيجري استيرادها | |
| --- | --- | --- | --- |
| **الوحدات الكاملة** | **الكسور العشرية** |
| الأسيتون  (باللترات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| إيتر الإيثيل  (باللترات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| البيبيريدين  (باللترات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| التولوين  (باللترات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| حمض الأنترانيل  (بالكيلوغرامات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

## **باء-2- الاستخدامات والاحتياجات المشروعة (الاحتياجات المشروعة السنوية)**

### المواد المدرَجة في الجدول الثاني *(تابع)*

| *المادة* | مستخدمة في بلدنا للأغراض التالية: | الكمية التقريبية التي سيجري استيرادها | |
| --- | --- | --- | --- |
| **الوحدات الكاملة** | **الكسور العشرية** |
| حمض الكبريتيك  (باللترات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| حمض الهيدروكلوريك  (باللترات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| ميثيل إيثيل كيتون  (باللترات) |  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

*يُرجى المواصلة على ورقة (ورقات) منفصلة عند اللزوم.*

الجزء الثالث

**السلطات الوطنية المختصة**

**بمقتضى المادة 12 من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الاتجار غير المشروع   
في المخدرات والمؤثرات العقلية لسنة 1988**

*يُرجى إدراج معلومات عن جميع السلطات الإدارية والسلطات المعنية بإنفاذ القوانين المسؤولة عن وضع وإنفاذ الضوابط الرقابية الوطنية المتعلقة بالسلائف والمواد الكيميائية الرئيسية.*

|  |  |
| --- | --- |
| **اسم السلطة المختصة:** |  |
| **العنوان:** |  |
| **رقم (أرقام) الهاتف:** |  |
| **رقم الفاكس:** |  |
| **البريد الإلكتروني:** |  |
| **نطاق المسؤولية (المسؤوليات)\*:** |  |

\* مثلاً: المسؤولية عن إصدار التراخيص، وتسجيل العاملين في القطاع، وإصدار أذون الاستيراد/التصدير فيما يخص المواد المدرَجة في الجدول الأول و/أو الجدول الثاني؛ وتحري الانتهاكات، وعمليات التسليم المراقَب، أو غير ذلك.

|  |  |
| --- | --- |
| **اسم السلطة المختصة:** |  |
| **العنوان:** |  |
| **رقم (أرقام) الهاتف:** |  |
| **رقم الفاكس:** |  |
| **البريد الإلكتروني:** |  |
| **نطاق المسؤولية (المسؤوليات)\*:** |  |

\* مثلاً: المسؤولية عن إصدار التراخيص، وتسجيل العاملين في القطاع، وإصدار أذون الاستيراد/التصدير فيما يخص المواد المدرَجة في الجدول الأول و/أو الجدول الثاني؛ وتحري الانتهاكات، وعمليات التسليم المراقَب، أو غير ذلك.

|  |  |
| --- | --- |
| **اسم السلطة المختصة:** |  |
| **العنوان:** |  |
| **رقم (أرقام) الهاتف:** |  |
| **رقم الفاكس:** |  |
| **البريد الإلكتروني:** |  |
| **نطاق المسؤولية (المسؤوليات)\*:** |  |

\* مثلاً: المسؤولية عن إصدار التراخيص، وتسجيل العاملين في القطاع، وإصدار أذون الاستيراد/التصدير فيما يخص المواد المدرَجة في الجدول الأول و/أو الجدول الثاني؛ وتحري الانتهاكات، وعمليات التسليم المراقَب، أو غير ذلك.

*يُرجى المواصلة على ورقة (ورقات) منفصلة عند اللزوم.*

1. \* يمكن الاطِّلاع على هذه الاستمارة أيضاً بصيغة "وورد" (MS Word) وبصيغة "إكسل" (Excel) وبصيغة "بي دي إف" (pdf) على الموقع الشبكي للهيئة: <http://www.incb.org/incb/en/precursors/Red_Forms/form_d.html>.

   الطبعة السادسة والعشرون، كانون الثاني/يناير 2023 [↑](#footnote-ref-1)